

TELESTAR®

TOP 500



EN Návod na obsluhu

S cieľom šetriť zdroje a chrániť životné prostredie poskytujeme návody na použitie v iných jazykoch výhradne na stiahnutie!



EN Naskenujte QR kód pre viacjazyčné PDF návody.

IT Naskenujte QR kód a získajte viacjazyčné PDF návody. **NL**

Naskenujte QR kód a získajte viacjazyčné pokyny vo formáte PDF.

Obsah

1. Bezpečnostné pokyny	05
2. Obsah balenia	05
3. Prehľad a pripojenie	06
4. Prehľad pripojenia	12
4.1 Pripojenie pomocou konektorov Cinch (analogové).....	12
4.2 Pripojenie s digitálnym audio vstupom.....	13
4.3 Pripojenie k internetovému routeru	14
5. Inštalácia	16
5.1 Všeobecné pokyny na obsluhu	16
5.2 Príprava diaľkového ovládania	16
5.3 Pripojenie antény	16
5.4 Pripojenie k napájacíemu zdroju	17
5.5 Režim dátumu a času.....	18
5.6 Časové pásmo GMT	18
5.7 Letný čas.....	19
5.8 Pohotovostný režim	19
5.9 Nastavenia miestneho rádia.....	20
5.10 Výber WiFi / siete.....	21
6. Nastavenia	22
6.1 Všeobecné ovládacie prvky	22
6.1.1 Tlačidlo Menu	22
6.1.2 Tlačidlo Späť	23
6.1.3 Tlačidlo Zoznam	23
6.1.4 Tlačidlo režimu	23
6.2 Systém.....	23
6.2.1 Jazyk.....	23
6.2.2 Dátum / čas.....	24
6.2.3 Sieť.....	24
6.2.4 Alarm.....	26
6.2.5 Časovač nahrávania	28
6.2.6 Pohotovostný režim.....	28
6.2.7 Časovač vypnutia	30
6.2.8 Podsvietenie.....	30
6.2.9 Bluetooth.....	31
6.2.10 Nastavenia denníka	31
6.2.11 Nastavenia miestneho rádia	32
6.2.12 Konfigurácia tlačidiel	32
6.2.13 Nastavenia USB	32
6.2.14 Aktualizácie softvéru	32
6.2.15 Továrenské nastavenia	33
6.2.16 Verzia	33

Obsah

7. Prevádzka	34
7.1 Rádio DAB	34
7.1.1 Zoznam staníc.....	34
7.1.2 Vyhľadávanie DAB.....	34
7.1.3 Ručné vyhľadávanie DAB	35
7.2 Výber internetovej rozhlasovej stanice.....	36
7.3 Vyhľadávanie internetových rádiových staníc	37
7.4 Ukladanie rozhlasových staníc	38
7.5 Ukladanie rozhlasových staníc do zoznamu obľúbených	38
7.6 Miestne rozhlasové stanice	38
7.7 Zmena hlasitosti.....	39
7.8 Prepínanie prevádzkového režimu.....	40
7.9 UPnP.....	41
7.10 Prehrávanie USB/multimédií	41
7.11 EQ (ekvalizér).....	42
7.12 Počasie	43
7.13 Nahrávanie rozhlasových programov.....	44
7.14 Rádio ako Bluetooth prijímač.....	45
7.14.1 Nadviazanie Bluetooth pripojenia.....	46
7.14.2 Prehrávanie médií cez Bluetooth	46
7.14.3 Rádio ako vysielateľ Bluetooth.....	46
7.15 Prehrávanie médií cez Bluetooth	47
7.16 Streamovacie služby	48
7.17 Ovládanie pomocou aplikácie.....	49
8. Riešenie problémov.....	55
9. Ukladanie	56
10. Technické údaje	57
11. Informácie o súlade	59

1. Bezpečnostné pokyny

Všeobecné bezpečnostné pokyny

Pred prvým použitím si prečítajte túto príručku a uchovajte ju pre budúce použitie. Nenechávajte zariadenie bez dozoru v blízkosti detí. Používajte ho iba na určený účel.

Napájanie

Používajte iba dodaný alebo odporúčaný napájací adaptér.

Prevádzka a prostredie

Pred prvým použitím si prečítajte tento návod a uchovajte ho pre budúce použitie. Nenechávajte zariadenie bez dozoru v dosahu detí. Používajte ho iba na účely, na ktoré je určené.

Bezdrôtové pripojenie a rušenie

Prijímanie signálu DAB+/FM môže byť ovplyvnené prekážkami alebo inými elektronickými zariadeniami. V prípade rušenia nepoužívajte rádio v blízkosti zdravotníckych zariadení.

Čistenie a údržba

Pred čistením odpojte všetky káble. Používajte suchú, mäkkú handričku – nepoužívajte čistiace prostriedky ani vodu. Zariadenie smie otvárať a opravovať iba kvalifikovaný personál.

Likvidácia

Zariadenie likvidujte v súlade s miestnymi predpismi pre staré elektrické spotrebiče.

2. Obsah balenia

- TELESTAR TOP 500
- Diaľkové ovládanie (vrátane batérií)
- Teleskopická anténa DAB+/FM
- DAB+/FM anténa
- Wi-Fi anténa
- Bluetooth anténa
- 1,5 m audio kábel Cinch (R/L)
- 1,5 m optický kábel (optický)
- Napájací adaptér
- Používateľská príručka

3. Prehľad a pripojenie

Predná strana



3. Prehľad a pripojenie

Predná strana

1. Režim

Tu môžete prepínať prevádzkový režim zariadenia medzi internetovým rádiom, DAB+, FM, UPnP, Bluetooth a USB.

2. Tlačidlo FAV

Prepne na jednu z vašich individuálne uložených obľúbených staníc.

3. Menu

Týmto tlačidlom aktivujete menu zariadenia.

4. Prehrávanie/Pauza

Spustí alebo pozastaví prehrávanie v režime USB / Média / UPnP.

5. STOP

Zastaví prehrávanie v režime USB / Media / UPnP.

6. Predchádzajúca skladba

Toto tlačidlo slúži na výber predchádzajúcej skladby alebo na rýchle pretáčanie dozadu v režime USB / Media / UPnP.

7. Ďalšia skladba

Toto tlačidlo slúži na výber nasledujúcej skladby alebo rýchle pretáčanie dopredu v režime USB/Media/UPnP.

8. Späť

Toto tlačidlo slúži na návrat o jeden krok späť v ponuke.

9. USB pripojenie

Pripojte svoje zariadenie k dátovému nosiču USB, napríklad k USB pevnému disku alebo USB kľúču, aby ste mohli prehrávať hudobné súbory.

10. Konektor pre slúchadlá

Pripojte sem slúchadlá, aby ste mohli počúvať hudbu prehrávanú rádiom cez slúchadlá. Po pripojení slúchadiel sa prehrávanie hudby cez reproduktory zariadenia preruší.

11. LED indikátor

12. Otočný ovládač, potvrdzovacie tlačidlo

Otočným ovládačom prechádzajte ponukou alebo potvrdzujte výber v ponuke stlačením tlačidla.

13. Tlačidlo napájania (zapnutie/vypnutie) / hlasitosť

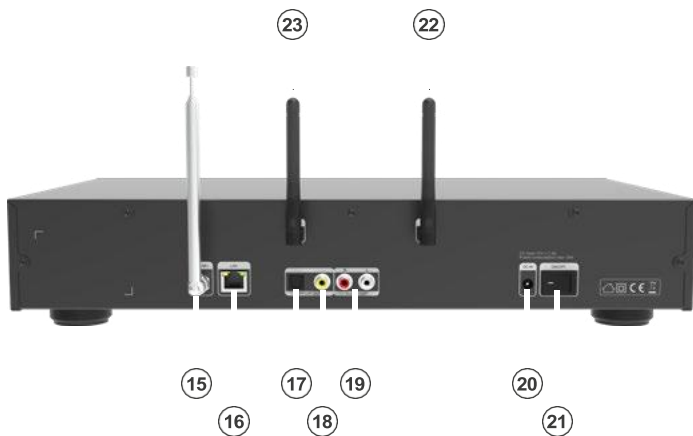
Stlačením tohto tlačidla zapnete zariadenie alebo prejdete do pohotovostného režimu. Otočným ovládačom nastavte hlasitosť.

14. Tlačidlá pamäte staníc (1-8)

V režime rádia prepne na príslušnú pozíciu v pamäti programov.

3. Prehľad a pripojenie

Zadná časť



3. Prehľad a pripojenie

Zadná časť

15. FM/DAB+ anténa

Anténny konektor pre teleskopickú anténu je súčasťou dodávky.

16. LAN

Pripojte zariadenie k existujúcej sieti pomocou sieťového kábla, aby ste mohli používať funkciu internetového rádia. Zariadenie je možné pripojiť aj cez Wi-Fi.

17. Optický digitálny audio výstup SPDIF

Ak používate externý hi-fi zosilňovač s optickým digitálnym vstupom, pripojte konektor SPDIF OUT na zariadení k optickému vstupu SPDIF na zosilňovači.

18. Elektrický digitálny audio výstup SPDIF

Ak používate externý hi-fi zosilňovač s elektrickým digitálnym vstupom, pripojte konektor SPDIF OUT na zariadení k elektrickému vstupu SPDIF na zosilňovači.

19. Analógový audio výstup (pravý/ľavý)

Pripojte rádio k hi-fi zosilňovaču alebo aktívnym reproduktorom, aby sa hudba prijímaná rádiom prenášala do zvukového systému.

20. Pripojenie napájacieho adaptéra

Pripojte zariadenie k elektrickej sieti pomocou napájacieho zdroja (súčasť balenia) cez túto zásuvku, aby ste zariadenie napájali.

21. Vypínač

Týmto prepínačom zapínate a vypínate zariadenie. Tento prepínač úplne odpojí zariadenie od napájania.

22. Bluetooth anténa

Pripojenie pre anténu Bluetooth, ktorá je súčasťou dodávky. Táto anténa umožňuje príjem signálov Bluetooth, napr. zo smartfónu alebo tabletu.

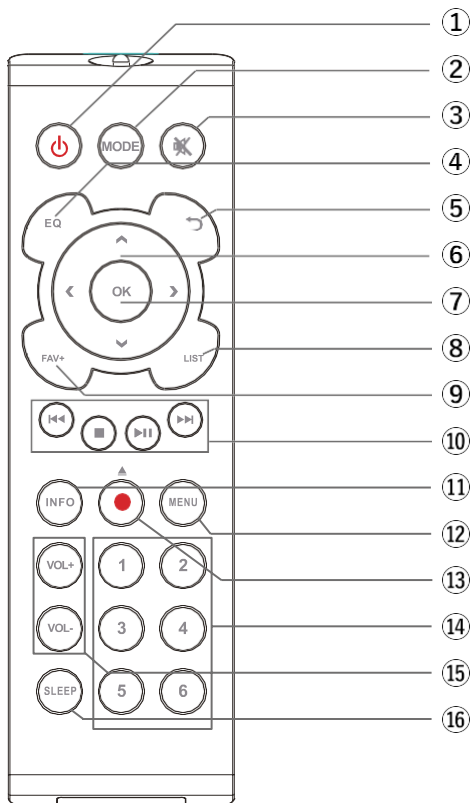
23. WLAN anténa

Pripojenie pre anténu WLAN, ktorá je súčasťou dodávky, na pripojenie zariadenia k domácej sieti WLAN.

3. Prehľad a pripojenie

Diaľkové ovládanie

Rádio je možné ovládať buď pomocou tlačidiel na zariadení, alebo pomocou diaľkového ovládača. Diaľkový ovládač je pohodlnejší a jednoduchší spôsob ovládania zariadenia.



1. **Tlačidlo pohotovostného režimu** Stlačením tohto tlačidla zapnete zariadenie alebo prejdete do pohotovostného režimu.
2. **Režim** Prepína medzi rôznymi režimami. Toto tlačidlo je možné naprogramovať na inú funkciu (pozri „8.16 Zmena funkcie tlačidla MODE“ na strane 55).
3. **Režim stlmenia** Ztlmí zariadenie.
4. **EQ – funkcia ekvalizéra** Pomocou tohto tlačidla aktivujete funkciu ekvalizéra a môžete zmeniť jednotlivé nastavenia zvuku.
5. **Späť** Týmto tlačidlom sa vrátite o jeden krok späť v ponuke.
6. **Navigácia hore/dole – doprava/doleva / Hlasitosť VOL+ –**
Tieto tlačidlá slúžia na navigáciu v ponuke.
Tieto tlačidlá slúžia na zníženie alebo zvýšenie hlasitosti.
7. **ENTER/OK** Týmto tlačidlom potvrdzujete zadanie alebo výber.
8. **LIST/Zoznam programov** Týmto tlačidlom zobrazíte zoznam rozhlasových programov.
9. **FAV+** Toto tlačidlo použite na pridanie vybranej rozhlasovej stanice do zoznamu obľúbených.
10. **Ovládanie a výber skladieb cez USB, UPnP, médiá**
 - ◀◀ Výber predchádzajúcej skladby / rýchle pretáčanie dozadu
 - Zastavenie prehrávania
 - ▶▶ Spustenie alebo pozastavenie prehrávania
 - ▶▶ Výber nasledujúcej skladby / rýchly posun dopredu
11. **INFO** Zobrazuje informácie o aktuálnom rozhlasovom programe.
12. **Menu** Stlačením tohto tlačidla zobrazíte menu zariadenia.
13. **Rec** Spustí nahrávanie aktuálneho rozhlasového programu na pripojené USB pamäťové zariadenie. Stlačte a podržte tlačidlo dlhšie ako 2 sekundy, aby sa aktivovalo menu časovača pre nahrávanie rozhlasového vysielania. / V režime prehrávania CD slúži toto tlačidlo aj ako funkcia vysunutia.
14. **Číselné tlačidlá** Tieto tlačidlá slúžia na priame zadávanie čísel.
15. **VOL+ /VOL -** Týmto tlačidlami zvyšujete alebo znižujete hlasitosť.
16. **SLEEP** Stlačením tohto tlačidla nastavíte časovač vypnutia. Po uplynutí nastaveného času sa rádio prepne do pohotovostného režimu.

4. Prehľad pripojení

4.1 Pripojenie cez Cinchconnectors

K týmto audio výstupom LINE OUT môžete pripojiť napríklad HiFi zosilňovač. Použite na to konektory LINE OUT R/L.



Zvukový systém (zosilňovač)

4. Prehľad pripojení

4.2 Pripojenie s digitálnym audioinput

Tento konektor použite, ak chcete prenášať zvuk zariadenia cez existujúci zvukový systém s digitálnym audio vstupom. Ak má váš hi-fi zosilňovač zodpovedajúci vstup SPDIF, použite konektor OPTICAL OUT alebo COAXIAL OUT.

Poznámka: Musíte pripojiť buď OPTICAL OUT, alebo COAXIAL OUT, nie oba súčasne.



4.3 Pripojenie k internetovému routeru

Tu pripojte zariadenie k existujúcemu internetovému routeru pomocou sieťového kábla, aby ste mohli používať internetové rádio alebo funkciu UPnP. Prístroj je možné pripojiť aj prostredníctvom Wi-Fi.



Internetový router

5. Inštalácia

5.1 Všeobecné pokyny na obsluhu

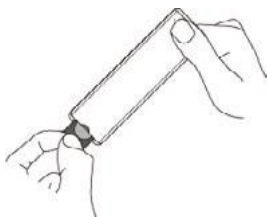
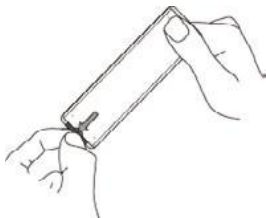
- Zariadenie zapnite alebo vypnite pomocou tlačidla Standby na zariadení alebo na diaľkovom ovládači.
- Na zvýšenie hlasitosti použite tlačidlo **VOL+** na diaľkovom ovládači alebo otočte gombíkom na zariadení.
- Hlasitosť môžete znížiť pomocou tlačidla **VOL-** na diaľkovom ovládači alebo otočením gombíka na zariadení.
- Pomocou tlačidiel **▲ ▼ ◀ ▶** alebo otočného gombíka vyberte položky v ponuke.
- Výber potvrdíte tlačidlom OK na diaľkovom ovládači alebo stlačením ovládacieho prvku na zariadení.

5.2 Príprava diaľkového ovládača

- Odstráňte poistku batérie na diaľkovom ovládači potiahnutím plastovej západky na kryte batérie diaľkového ovládača. Tým sa vytvorí kontakt s batériou.
- Ak chcete vymeniť batériu v diaľkovom ovládači, otvorte priestor pre batérie na zadnej strane diaľkového ovládača.
- Vytiahnite priestor pre batérie z diaľkového ovládača. Vyberte batériu a vložte novú batériu rovnakého typu.



Uistite sa, že polarita batérie je správna! Nasadte späť priestor pre batérie.



5.3 Pripojenie antény

Pripojte dodávanú anténu k anténnemu konektoru na zadnej strane zariadenia.

5. Inštalácia

5.4 Napájanie

Pripojte dodávaný sieťový adaptér k príslušnému konektoru na zadnej strane zariadenia. Teraz zapojte sieťový adaptér do zásuvky 230 V.

Zapnite rádio pomocou tlačidla Standby na diaľkovom ovládači alebo na zariadení. Zariadenie sa zapne.



Pomocou tlačidiel ▲ ▼ na diaľkovom ovládači vyberte jazyk menu. Potvrďte preferovaný jazyk menu tlačidlom OK na diaľkovom ovládači.



5. Inštalácia

5.5 Režim nastavenia dátumu a času

Tu môžete vybrať, ako má rádio synchronizovať čas. Použite Tlačidlá ▲▼ na diaľkovom ovládači. Potvrďte výber stlačením tlačidla OK na diaľkovom ovládači alebo stlačením tlačidla na zariadení.



Zariadenie je z výroby nastavené na automatické nastavenie času.

Ak je zariadenie pripojené k internetu prostredníctvom siete, čas a dátum sa synchronizujú automaticky. Čas nemusíte nastavovať ručne.

Tieto nastavenia môžete kedykoľvek zmeniť v hlavnom menu v časti Systém

5.6 GMT

Tu vyberte svoje časové pásmo. Pre Nemecko a väčšinu európskych krajín vyberte GMT + 1:00.



5. Inštalácia

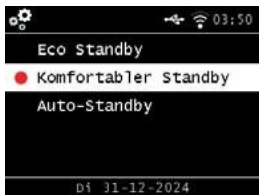
5.7 Letný čas

Tu zapnete letný čas, ak je momentálne platný. Na výber použite tlačidlá ▲▼ na diaľkovom ovládači. Potvrďte tlačidlom OK na diaľkovom ovládači alebo stlačením tlačidla na zariadení.



5.8 Pohotovostný režim

Tu môžete nastaviť, či sa má zobrazovať čas, keď je rádio v pohotovostnom režime.



Na výber použite tlačidlá ▲▼ na diaľkovom ovládači. Výber potvrdíte tlačidlom OK na diaľkovom ovládači alebo stlačením tlačidla na zariadení.

Ak zvolíte komfortný pohotovostný režim (pohotovostný režim s hodinami), spotreba energie zariadenia sa mierne zvýši. Upozorňujeme, že v pohotovostnom režime ECO je funkcia budíka deaktivovaná, pretože čas sa neaktualizuje.

5. Inštalácia

5.9 Nastavenia miestneho rádia

Vyberte kontinent a potom krajinu, aby ste získali prístup k internetovým vysielaniam miestnych staníc.



Na výber použijete tlačidlá ▲ ▼ na diaľkovom ovládači. Výber potvrdíte tlačidlom OK na diaľkovom ovládači alebo stlačením tlačidla na zariadení.



5. Inštalácia

5.10 WiFi/ Výber siete

V ďalšom kroku sa zobrazia všetky dostupné WiFi siete v dosahu zariadenia. Vyberte sieť, ku ktorej sa chcete pripojiť, a potvrdte tlačidlom OK. Zadať heslo WiFi.

Pomocou tlačidiel ▲▼ na diaľkovom ovládači alebo otočného gombíka na zariadení vyberte znak a stlačením tlačidla ► prejdite ďalej. Potvrdte stlačením tlačidla OK.



Upozorňujeme, že pripojenie k routeru môže chvíľu trvať.

6. Nastavenia

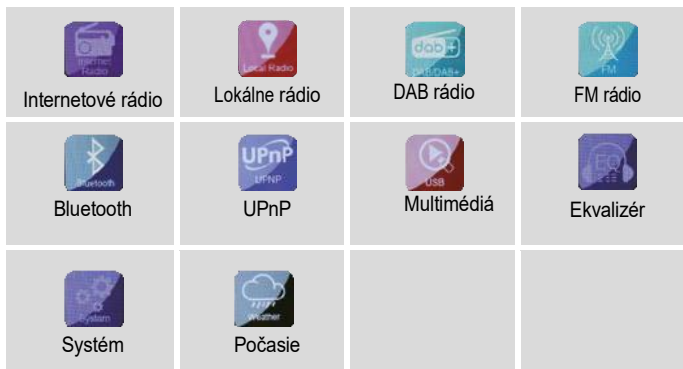
6.1 Všeobecné ovládanie zariadenia

6.1.1 Tlačidlo Menu

Stlačte a podržte tlačidlo Menu na zariadení alebo diaľkovom ovládači. Bez ohľadu na aktuálne nastavenia zariadenia sa týmto vždy vrátite do hlavného menu.

Pomocou tlačidiel ◀▶ alebo otočného gombíka na zariadení môžete prechádzať hlavným menu.

Hlavné menu je rozdelené do nasledujúcich podmenu:



Pomocou tlačidiel ◀▶ alebo otočného gombíka vyberte jednotlivé položky v ponuke.

Výber potvrdíte tlačidlom OK na diaľkovom ovládači alebo otočným gombíkom na zariadení.

6. Nastavenia

6.1.2 Tlačidlo

Stlačením tlačidla „Späť“ sa vždy vrátite o jeden krok späť.

6.1.3 Tlačidlo Zoznam

Ak stlačíte tlačidlo „List“ v režime rádia, zobrazí sa prehľad rádiových staníc, ktoré ste počúvali predtým.

6.1.4 Tlačidlo Mode

Tlačidlo Režim slúži na prepínanie medzi rôznymi prevádzkovými režimami zariadenia.

6.2 Systém

Stlačte tlačidlo Menu na diaľkovom ovládači alebo na zariadení a pomocou tlačidiel ◀▶ vyberte v ponuke položku Systém.

Stlačte tlačidlo OK na diaľkovom ovládači alebo tlačidlo na zariadení, aby ste potvrdili svoj výber. V tejto časti menu môžete zmeniť jednotlivé nastavenia zariadenia.



6.2.1 Jazyk

Pomocou tlačidiel ◀▶ na diaľkovom ovládači vyberte jazyk menu. Pomocou tlačidla OK na diaľkovom ovládači potvrdíte výber.

6. Nastavenia

6.2.2 Date/ Time

Pomocou tlačidiel ◀▶ na diaľkovom ovládači vykonajte výber. Výber potvrdíte tlačidlom OK na diaľkovom ovládači alebo stlačením tlačidla na zariadení.



Zariadenie je z výroby nastavené na automatické nastavenie času. Ak je zariadenie pripojené k internetu prostredníctvom siete, čas a dátum sa synchronizujú automaticky. Čas nemusíte nastavovať ručne. Vyberte, ako chcete, aby rádio synchronizovalo čas.

6.2.3 Sieť

Aby zariadenie fungovalo ako internetové rádio, musí byť pripojené k sieti s prístupom na internet.

Ak ste tak neurobili počas počiatočného nastavenia, môžete sieťové pripojenie nastaviť v tejto položke menu.

6. Nastavenia

Stlačte tlačidlo **MENU** na diaľkovom ovládači alebo na zariadení a pomocou tlačidiel ◀▶ na diaľkovom ovládači alebo na zariadení vyberte z menu položku **Systém** pomocou tlačidiel na diaľkovom ovládači alebo otočného gombíka na zariadení. Potvrďte výber tlačidlom OK na diaľkovom ovládači alebo otočným gombíkom na zariadení.

Pomocou tlačidiel ▲▼ na diaľkovom ovládači vyberte v ponuke položku **Network (Sieť)**.



Potvrďte výber tlačidlom OK na diaľkovom ovládači alebo otočným gombíkom na zariadení.

Pomocou tlačidiel ▲▼ na diaľkovom ovládači vyberte sieť, ku ktorej sa chcete pripojiť, a potvrďte tlačidlom OK.

Zadajte heslo WiFi. Pomocou tlačidiel ▲▼ na diaľkovom ovládači alebo otočného gombíka na zariadení vyberte znak a potom stlačte tlačidlo ▶ pre posun vpred. Potvrďte stlačením tlačidla OK.



Upozorňujeme, že registrácia routera môže chvíľu trvať.

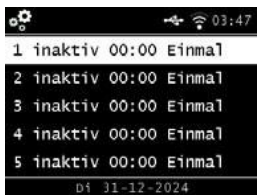
6. Nastavenia

6.2.4 Budík

Zariadenie je možné použiť ako rádiový budík.

V tejto položke menu môžete nastaviť až 5 budíkov. Budík nastavíte takto:

- Stlačte tlačidlo **MENU** na diaľkovom ovládači alebo na zariadení a pomocou tlačidiel ◀▶ na diaľkovom ovládači alebo otočného gombíka na zariadení vyberte z menu položku Systém.
- Pomocou tlačidiel ▲▼ na diaľkovom ovládači alebo otočného gombíka na zariadení vyberte z menu položku Alarm a potvrdte tlačidlom OK na diaľkovom ovládači alebo otočným gombíkom na zariadení.



6. Nastavenia

Vyberte jeden z 5 dostupných budíkov a potvrdte stlačením tlačidla na zariadení alebo tlačidla OK na diaľkovom ovládači.



Aktivujte budík pomocou riadku Status (Stav).

Nastavte čas budíka v ďalšom riadku. Na to použite numerickú klávesnicu na diaľkovom ovládači alebo otočný gombík na zariadení. Zadanie musíte potvrdiť tlačidlom OK.

V riadku Režim nastavte interval opakovania. Môžete si vybrať, či sa budík má aktivovať raz, denne, v pracovné dni alebo len cez víkendy v nastavenom čase.

V ďalšom riadku nastavte hlasitosť budíka.

V riadku Zvuk môžete vybrať, či sa má prehrávať bzučiak alebo signál DAB+, internetového alebo FM rádia.

Upozorňujeme, že ak vyberiete možnosť Rádiová stanica, musí byť pre vybraný režim prijmu uložená aspoň jedna obľúbená stanica.

Aby ste budík vypli, stlačte tlačidlo ON/OFF na diaľkovom ovládači alebo na zariadení. Ak chcete aktivovať funkciu odloženia, stlačte ľubovoľné tlačidlo na zariadení (okrem tlačidla Standby). Tým sa budík pozastaví na 5 minút. Budík sa po 5 minútach opäť aktivuje. Ak chcete budík deaktivovať až do nasledujúceho dňa, stlačte tlačidlo ON/OFF na zariadení.

6. Nastavenia

6.2.5 Časovač nahrávania

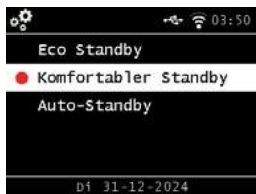
V tomto menu môžete nastaviť časovač nahrávania.

6.2.6 Režim

Touto funkciou nastavíte displej do pohotovostného režimu. Použite tlačidlá

▲ ▼ na diaľkovom ovládači alebo otočný gombík na zariadení

v ponuke a potvrdíte stlačením tlačidla OK na diaľkovom ovládači alebo otočným gombíkom na zariadení.



6. Nastavenia

Vyberte požadovanú funkciu a potvrdte stlačením tlačidla alebo OK na diaľkovom ovládači.

Eco režim pohotovosti

V tomto režime spotrebuje zariadenie v pohotovostnom režime veľmi málo energie. V tomto pohotovostnom režime sa nezobrazuje čas.

Aplikácia Soundmate nedokáže prebudiť zariadenie z ekologického pohotovostného režimu.

Pohodlný pohotovostný režim

V tomto režime sa po vypnutí zariadenia tlačidlom Standby zobrazuje čas v pohotovostnom režime. Tým sa mierne znižuje spotreba energie. Režim Eco Standby sa aktivuje podržaním tlačidla Standby.

Automatický pohotovostný režim

V tomto režime sa zariadenie po určitej dobe automaticky prepne do pohotovostného režimu, ak počas tejto doby nie je vykonaná žiadna operácia.

6. Nastavenia

6.2.7

Funkciu Sleep Timer môžete použiť na automatické prepnutie rádia do pohotovostného režimu. Tu môžete nastaviť čas, po ktorom sa zariadenie automaticky vypne. Pomocou tlačidiel ▲ ▼ na diaľkovom ovládači alebo otočného gombíka na zariadení vyberte položku menu Sleep Timer (Časovač spánku) a potvrdte stlačením tlačidla OK na diaľkovom ovládači alebo otočného gombíka na zariadení.

Vyberte možnosť VYPNUTÉ, aby ste túto funkciu deaktivovali, alebo vyberte prednastavený čas v rozmedzí 10 až 120 minút.

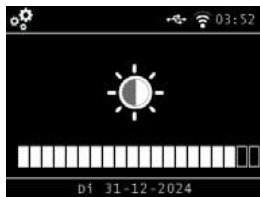
Potvrdte výber stlačením tlačidla **OK** na diaľkovom ovládači alebo otočením otočného gombíka na zariadení.



6.2.8 Podsvietenie

Touto funkciou môžete nastaviť jas displeja.

Pomocou tlačidiel ▲ ▼ na diaľkovom ovládači alebo otočného gombíka na zariadení vyberte položku Backlight (Podsvietenie) v ponuke System (Systém) a potvrdte stlačením tlačidla OK na diaľkovom ovládači alebo otočným gombíkom na zariadení.



Podsvietenie môžete nastaviť pre prevádzkový aj pohotovostný režim.

Pomocou tlačidiel ◀▶ alebo otočného gombíka na zariadení a stlačením tlačidla „OK“ potvrdte.

6. Nastavenia

6.2.9 Bluetooth

Toto nastavenie vám umožňuje konfigurovať režim pripojenia Bluetooth a vyhľadávať dostupné prijímače Bluetooth, aby ste mohli rádio používať ako mediálny server pre funkcie streamovania.

6.2.10 Nastavenia Journaline

Toto nastavenie vám umožňuje špecifikovať textové informácie Journaline pri prijíme DAB+. Pomocou prepínača nastavte polohu ON alebo OFF, aby ste aktivovali alebo deaktivovali textové informácie Journaline pri prijíme DAB+.

Pomocou druhého prepínača s označením „otvoriť automaticky“ môžete tiež nastaviť, či sa informácie zobrazia manuálne alebo automaticky, keď sú k dispozícii.

6. Nastavenia

6.2.11 Nastavenia miestneho rádia

Toto nastavenie vám umožňuje určiť región, v ktorom sa nachádzate. S týmto nastavením rádio vyberie lokálne rozhlasové stanice vo vašom regióne pomocou funkcie lokálneho rádia.

Pomocou tlačidiel ▲ ▼ na diaľkovom ovládači alebo otočného gombíka na zariadení vyberte položku Poloha v ponuke Nastavenia systému a potvrdte stlačením tlačidla **OK** na diaľkovom ovládači alebo otočného gombíka na zariadení. Potom vyberte svoj kontinent a následne svoju krajinu.

6.2.12 nd Konfiguračné tlačidlá

Toto nastavenie vám umožňuje konfigurovať multifunkčné tlačidlo „MODE“ pre rôzne rýchle funkcie.

6.2.13 Nastavenia USB-

Toto nastavenie vám umožňuje určiť, ako má zariadenie reagovať pri pripojení USB flash disku. Môže buď priamo spustiť prehrávač médií a prehrávať hudbu z USB zariadenia, alebo zostať neaktívne, keď je USB flash disk pripojený.

6.2.14 Aktualizácia softvéru

Operačný softvér zariadenia môžete aktualizovať prostredníctvom rozhrania USB. Softvér je v prípade potreby k dispozícii na **adrese www.telestar.de**. Softvér poskytovaný na webovej stránke je potrebné rozbaľiť. Rozbalený súbor sa potom preniesie na vhodné pamäťové médium a pripojí sa k zariadeniu prostredníctvom rozhrania USB.

Postup aktualizácie softvéru nájdete v informáciách o stiahnutí softvéru. Alternatívne je možné aktualizáciu vykonať aj prostredníctvom sieťového pripojenia. V takomto prípade vyberte možnosť „Prostredníctvom siete“.

6. Nastavenia

6.2.15 Továrenské nastavenia

V tejto časti menu môžete obnoviť továrenské nastavenia zariadenia. Zariadenie sa potom reštartuje s továrenskými nastaveniami.

Pomocou tlačidiel ▲ ▼ na diaľkovom ovládači alebo otočného gombíka na zariadení vyberte v ponuke Systém položku Továrenské nastavenia a potvrdte stlačením tlačidla OK na diaľkovom ovládači alebo otočného gombíka na zariadení.



Ak chcete obnoviť továrenské nastavenia, potvrdte tlačidlom **OK**. Ak chcete túto akciu zrušiť, vyberte Zrušiť.

Ak aktivujete továrenské nastavenia, zariadenie sa vráti k nastaveniam, ktoré malo pri dodaní. Všetky uložené stanice a zoznamy obľúbených staníc budú stratené.

6.2.16 Verzia

Táto časť menu poskytuje informácie o aktuálnej verzii firmvéru nainštalovaného v zariadení.

Pomocou tlačidiel ▲ ▼ na diaľkovom ovládači alebo otočného gombíka na zariadení vyberte položku Verzia v ponuke Nastavenia systému a potvrdte stlačením tlačidla OK na diaľkovom ovládači alebo otočným gombíkom na zariadení.

7. Prevádzka

7.1 Rádio DAB+

V tomto režime rádia môžete prijímať digitálne vysielané rozhlasové stanice.

Stlačte tlačidlo **MENU** na diaľkovom ovládači a pomocou tlačidiel ◀▶ vyberte položku menu DAB/DAB+.

Stlačte tlačidlo OK na diaľkovom ovládači alebo otočný gombík na zariadení, aby ste potvrdili svoj výber.

7.1.1 Zoznam staníc

Stlačením tlačidla „List“ zobrazíte zoznam staníc DAB pre aktuálny vysielateľ. Teraz môžete z tohto zoznamu vybrať požadovanú stanicu.

Upozorňujeme, že zoznam staníc DAB je k dispozícii len v prípade, ak bolo predtým úspešne vykonané vyhľadávanie staníc DAB.

7.1.2 Vyhľadávanie DAB –

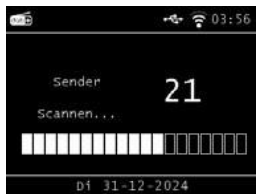
Ak chcete vykonať automatické vyhľadávanie staníc v režime DAB, stlačte tlačidlo Späť raz alebo viackrát.

Ak rádio ešte nemá uložené žiadne programy v režime DAB, vyhľadávanie sa spustí automaticky hneď po prepnutí rádia do režimu príjmu DAB.



7. Prevádzka

Prejdite na riadok automatického vyhľadávania staníc a potvrdte stlačením tlačidla Enter/OK na diaľkovom ovládači alebo otočením otočného gombíka na zariadení. Rádio teraz automaticky vyhľadá všetky prijateľné digitálne rozhlasové stanice a uloží ich do zoznamu staníc.



Číslo na pravej strane udáva počet nájdených rozhlasových staníc. Po úspešnom vyhľadávaní začne rádio hrať prvú nájdenú stanicu.

7.1.3 Ručné vyhľadávanie DAB ()

Stanice DAB môžete vyhľadávať aj manuálne. Na to potrebujete poznať vysielaciu frekvenciu. V tejto časti menu vyberte požadovanú frekvenciu stanice a potvrdte stlačením tlačidla **OK**.

7. Prevádzka

7.2 Výber internetovej rozhlasovej stanice

Pomocou tlačidiel ◀▶ vyberte v hlavnom menu položku Internetové rádio a potvrdte tlačidlom OK na diaľkovom ovládači alebo tlačidlom OK na zariadení.



Po prepnutí do režimu internetového rádia sa zobrazí prehľad.



Tu sú k dispozícii rôzne zoznamy.

Zoznam obľúbených

Tento zoznam zobrazuje všetky individuálne uložené rozhlasové stanice. Informácie o tom, ako uložiť rozhlasovú stanicu, nájdete v kapitole „8.2 Výber internetového rádia“ na strane 44.

Rádio

Tu sú k dispozícii rôzne zoznamy rozhlasových staníc.

7. Prevádzka

Podcasty

Tu si môžete vybrať z ponuky rozhlasových podcastov.

História

Tento zoznam zobrazuje 40 najnovšie vybraných rozhlasových staníc.

Vyhľadávanie

Túto funkciu použite na vyhľadanie konkrétnej rozhlasovej stanice.

7.3 Vyhľadávanie internetových rozhlasových staníc

Vyberte riadok Vyhľadávanie a potvrdte stlačením tlačidla OK na zariadení.



Do vyhľadávacieho poľa zadajte názov rozhlasovej stanice pomocou klávesnice na diaľkovom ovládači.

Na tento účel použite tlačidlá ▲▼◀▶. Zadanie potvrdte stlačením tlačidla **OK**.

Rádio teraz vyhľadá všetky stanice, ktoré zodpovedajú tomuto zadaniu.

Pomocou tlačidiel vyberte stanicu a potvrdte stlačením tlačidla na zariadení.

7. Prevádzka

7.4 ké ukladanie rozhlasových staníc

Na jedno tlačidlo pre uloženie stanice môžete uložiť až 4 rozhlasové stanice. Vyberte rozhlasovú stanicu, ktorú chcete uložiť, a stlačte a podržte tlačidlo pre uloženie stanice na zariadení, na ktorom chcete rozhlasovú stanicu uložiť, približne 3 sekundy. Rádiová stanica je uložená. Teraz môžete k tejto rádiovkej stanici pristupovať pomocou tohto tlačidla.

7.5 Ukladanie rozhlasových staníc do obľúbených list

Rádiové stanice môžete uložiť do zoznamu obľúbených, ku ktorému máte rýchly prístup pomocou tlačidla obľúbených na diaľkovom ovládači. Do tohto zoznamu môžete uložiť až 10 rádiových staníc.

Vyberte rozhlasovú stanicu, ktorú chcete pridať do zoznamu obľúbených. Stlačte tlačidlo FAV+ na diaľkovom ovládači.

Teraz vyberte číslo pamäťového miesta, kam chcete uložiť rozhlasovú stanicu. Podržte tlačidlo FAV+ na diaľkovom ovládači približne 2 sekundy. Rádiová stanica sa uloží do vybranej pamäťovej pozície.

7.6 ké lokálne rozhlasové stanice

Aby ste v režime internetového rádia ľahšie našli stanice vo vašej oblasti, môžete v ponuke zariadenia vyhľadávať konkrétne rozhlasové stanice vo vašej oblasti. Pomocou tlačidiel ◀▶ na diaľkovom ovládači alebo otočného gombíka na zariadení vyberte položku „Lokales Radio“ (Miestne rádio).



7. Prevádzka

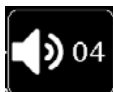
V tejto časti menu môžete vybrať rôzne internetové rádiové stanice podľa krajiny, aby ste ich ľahšie našli. Pomocou tlačidiel tu vyberte požadovaný zoznam programov. Tu môžete pomocou tlačidiel ▲ ▼ vybrať požadovaný zoznam programov.



Výber potvrdíte tlačidlom OK.

7.7 Zmena nastavenia „volume “ (Nastavenie hlasitosti)

Hlasitosť nastavte pomocou tlačidiel VOL+/VOL- na diaľkovom ovládači alebo otočným gombíkom na zariadení.



Ak chcete rádio stlmiť, stlačte tlačidlo Mute na diaľkovom ovládači.

7. Prevádzka

7.8 Prepínanie prevádzkových režimovmode

Stlačením tlačidla MODE na diaľkovom ovládači prepínate medzi prevádzkovými režimami Lokálne rádio, Rádio DAB+, Rádio FM, Internetové rádio, CD prehrávač, UPnP, Multimédiá a Bluetooth.

7.9 UPnP

Ak ste rádio pripojili k bezdrôtovej sieti, môžete ho používať aj ako multimediálny prehrávač na prehrávanie hudobných súborov z pripojených zariadení v sieti, napríklad z počítačov alebo smartfónov, prostredníctvom UPnP.

Rádio môžete tiež používať ako multimediálny prehrávač na prehrávanie hudobných súborov zo zariadení pripojených k sieti, napríklad počítačov alebo smartfónov, prostredníctvom UPnP. Na to musia byť zariadenia pripojené k tej istej domácej sieti a príslušný mediálny obsah musí byť sprístupnený na zdieľanie v sieti. Sprístupnite príslušný mediálny obsah v tejto sieti.

Na výber UPnP postupujte takto:

Stlačte tlačidlo **MENU** na diaľkovom ovládači alebo na zariadení a pomocou tlačidiel ◀▶ na diaľkovom ovládači alebo ovládacieho kolieska na zariadení vyberte UPnP. Potvrďte stlačením **tlačidla OK** na diaľkovom ovládači alebo ovládacie tlačidlo na zariadení. Vyberte skladbu, ktorú chcete prehrať, a potvrdte stlačením otočného gombíka na zariadení.



7.10 Prehrávanie multimediálnych súborov USB/ nd

Môžete prehrávať hudobné súbory MP3 z USB pamäťového zariadenia.

Na to pripojte USB disk obsahujúci hudobné súbory k USB portu na zadnej strane zariadenia.

Stlačte tlačidlo MENU na diaľkovom ovládači alebo na zariadení a pomocou tlačidiel◀▶ na diaľkovom ovládači alebo na zariadení vyberte položku Multimédiá. Potvrďte stlačením **tlačidla OK** na diaľkovom ovládači alebo otočným gombíkom na zariadení.

7. Prevádzka

Vyberte skladbu, ktorú chcete prehrať, a potvrdte stlačením otočného gombíka na zariadení.



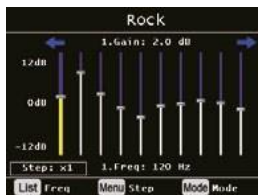
7.11 EQ

V tejto časti môžete vybrať konkrétne nastavenia zvuku. Okrem rôznych predvolieb zvuku.

Pomocou tlačidiel ◀▶ na diaľkovom ovládači alebo otočného gombíka na zariadení vyberte v hlavnom menu položku Ekvalizér a potvrdte stlačením tlačidla OK na diaľkovom ovládači alebo otočným gombíkom na zariadení.



V pokročilých nastaveniach ekvalizéra môžete nastaviť rôzne frekvenčné rozsahy



7. Prevádzka

7.12 Počasie

Zariadenie môže zobrazovať aktuálne informácie o počasí pre vašu polohu. Ak chcete zobraziť počasie, vyberte v hlavnom menu rádia položku Počasie a potvrďte stlačením tlačidla OK.



Pomocou tlačidla MENU môžete zmeniť polohu pre správy o počasí. Zadajte názov mesta, pre ktoré chcete zobraziť aktuálne informácie o počasí.

Ak je zariadenie pripojené k internetu, môžete zobraziť informácie o počasí na displeji zariadenia.

Poznámka

Zariadenie používa internetový server, ktorý ukladá údaje o počasí, aby poskytoval predpovede počasia. Zobrazené údaje o počasí sa preto môžu líšiť od skutočných poveternostných podmienok vo vašej lokalite.

7. Prevádzka

7.13 Nahrávanie rozhlasových staníc

Zariadenie môžete použiť na nahrávanie programov FM, DAB+ a internetového rádia na pripojené USB pamäťové zariadenie.

Rádio vytvorí na pripojenom USB dátovom nosiči priečinok, v ktorom sa ukladajú všetky nahrávky. Priečinok sa nazýva PVR.

Súbory sa ukladajú v audio formáte, ktorý vysiela rozhlasová stanica. Ak máte k rádiu pripojené USB zariadenie, môžete počas prehrávania nahrávať vysielaný program.

Počas prehrávania stlačte tlačidlo nahrávania (Rec) na zariadení alebo na diaľkovom ovládači. Na displeji sa zobrazí červený symbol nahrávania.



Na zastavenie nahrávania stlačte tlačidlo Stop a potvrdte výzvu tlačidlom OK.



Upozorňujeme, že nahraté súbory je možné prehrávať iba na tomto zariadení!

7. Prevádzka

Podobne ako videorekordér alebo DVD rekordér, aj rádio môžete použiť na časovo riadené nahrávanie, napr. na nahrávanie rozhlasových programov, keď nie ste doma. Na to podržte tlačidlo nahrávania na zariadení alebo na diaľkovom ovládači dlhšie ako 2 sekundy.

Prípadne môžete v ponuke Systém vybrať možnosť Časovač.



The screenshot shows a black screen with white text. At the top left is a gear icon, and at the top right are signal strength, Wi-Fi, and battery icons followed by the time 04:15. The main content is a list of settings: 'Nr.' with value '1', 'Status' with a blue arrow icon and value 'inaktiv', 'Typ' with value 'IRadio', 'Name' with value 'Ta-Megala-Kla', and 'Datum' with value '31-12-2024'. At the bottom, there is a line 'Dí 31-12-2024'.

Nr.	1
Status	inaktiv
Typ	IRadio
Name	Ta-Megala-Kla
Datum	31-12-2024
Dí 31-12-2024	

Názov:

Tu vyberte rozhlasový program, ktorý chcete nahrávať.

Dátum:

Zadajte dátum, kedy sa má spustiť časovač.

Čas spustenia:

Vyberte riadok „Startzeit“ (Čas spustenia), stlačte tlačidlo „OK“ a zadajte čas, kedy sa má časovač aktivovať. Na to použite tlačidlá „▲▼“ na diaľkovom ovládači alebo otočný gombík.

Trvanie:

Tu nastavte dĺžku nahrávania v hodinách a minútach.

Režim:

Určite, či sa má nahrávanie vykonávať len raz alebo denne.

6.15 Rádio ako Bluetooth prijímač

Rádio je možné pripojiť k externému zariadeniu (napr. smartfónu, tabletu) prostredníctvom Bluetooth.

Pripojenie Bluetooth potom môžete použiť na prehrávanie médií (miestne uložené súbory MP3, streamovaná hudba, online rádio) z externých zariadení prostredníctvom rádia. V ponuke vyberte Bluetooth.

Pred odoslaním zvukových súborov cez Bluetooth do rádia je potrebné nadviazať Bluetooth pripojenie.

7. Prevádzka

7.15.1 Vytvorenie Bluetoothconnection

Stlačte tlačidlo Menu na diaľkovom ovládači alebo na zariadení a vyberte režim Bluetooth.

Po výbere režimu Bluetooth na rádiu sa zariadenie prepne do režimu párovania a vyhladá zariadenia Bluetooth, ku ktorým sa môže pripojiť.

Teraz aktivujte funkciu Bluetooth na externom zariadení, ktoré chcete pripojiť (podrobnosti nájdete v návode na obsluhu daného zariadenia). V zozname dostupných zariadení vyhládajte správny názov zariadenia, vyberte ho a potom nadviažte spojenie.

7.15.2 Prehrávanie médií prostredníctvom funkcieBluetooth

Po nadviazaní pripojenia Bluetooth môžete prostredníctvom rádia prehrávať hudobné súbory uložené na externom zariadení.

Postupujte takto:

Spustíte prehrávanie hudby na externom zariadení aktivovaním príslušnej funkcie prehrávania (prehrávač MP3 atď.) alebo výberom skladby z príslušného zoznamu skladieb a spustením prehrávania.

7.15.3 Rádio ako vysielateľ Bluetooth

Rádio môže fungovať aj ako Bluetooth vysielateľ.

To vám umožňuje prenášať zvukové signály z rádia cez Bluetooth do kompatibilných prijímačov Bluetooth, napríklad slúchadiel Bluetooth.

Na spustenie prenosu Bluetooth postupujte takto:

- Prejdite do ponuky Nastavenia systému a vyhládajte položku „Bluetooth“. Vyberte ho tlačidlom OK.
- Vyberte „Režim prenosu“ a potom „Automatické pripojenie“. Potom sa vráťte do menu „Bluetooth“.
- Stlačte tlačidlo OK a vyberte „Bluetooth zariadenie“. Rádio začne vyhľadávať dostupné Bluetooth reproduktory alebo Bluetooth slúchadlá. Potom vyberte zariadenie zo zoznamu stlačením tlačidla OK. Zvuk sa preniesie do vášho Bluetooth prijímača a reproduktor rádia sa automaticky stlmí.

7. Prevádzka

POZNÁMKA:

Týmto sa vytvorí Bluetooth pripojenie s prijímačím zariadením. Po vytvorení Bluetooth pripojenia s prijímačím zariadením sa reproduktory rádia deaktivujú. V tomto nastavení je zvuk počuteľný len cez Bluetooth prijímač.

Ak je aktivovaný režim prehrávania Bluetooth, prenos Bluetooth sa zastaví.

7.16 Prehrávanie médií prostredníctvom Bluetooth

Na samotnom zariadení a na diaľkovom ovládači sa nachádza tlačidlo MODE, ktorým možno zmeniť.

Ak chcete prispôbiť funkciu tohto tlačidla svojim potrebám, postupujte takto: Stlačte tlačidlo Menu na diaľkovom ovládači alebo na zariadení a z menu vyberte „Systém“ pomocou tlačidiel „◀“ (Nastavenia systému) alebo „▶“ (Nastavenia systému) alebo otočného gombíka.

Výber potvrdíte tlačidlom OK na diaľkovom ovládači alebo otočným gombíkom na zariadení. Vyberte tlačidlá a výber potvrdíte stlačením ovládacieho gombíka.

Potvrdíte MODE a vyberte funkciu, ktorú chcete aktivovať tlačidlom MODE.

Stlačte tlačidlo Späť, aby ste opustili menu.

7. Prevádzka

7.17 Streamovacie služby

Rádio umožňuje prijímať FM, internetové a DAB rozhlasové stanice, ako aj prehrávať mnoho internetových hudobných streamovacích služieb. Rádio podporuje nasledujúce streamovacie služby: Deezer, Napster, Palco MP3, Qobuz, SOUNDMACHINE, TIDAL, HIGHRESAUDIO* (*v čase vydania, zmeny sú možné kedykoľvek).

Ak chcete používať jednu alebo viacero streamovacích služieb, musíte sa zaregistrovať u príslušného poskytovateľa.

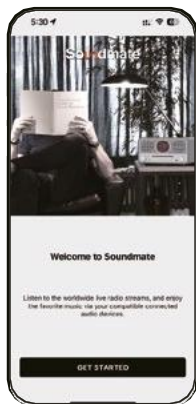
Ďalšie informácie o registrácii nájdete na webovej stránke príslušného poskytovateľa.

V hlavnom menu vyberte svojho poskytovateľa streamovania hudby a potvrdte výber tlačidlom OK. Do príslušného formulára zadajte prihlasovacie údaje k svojmu účtu. Ak ste všetko zadali správne, mali by ste mať priamy prístup k službe streamovania hudby.

7. Prevádzka

7.18 Používanie aplikácie

Pomocou aplikácie môžete ovládať kompatibilné internetové rádiové služby prostredníctvom tabletu alebo smartfónu. Aplikácia je vhodná pre operačné systémy iOS a Android.



Tento popis zodpovedá stavu aplikácie k 12/2024.

Stiahnite si aplikáciu z Google Play Store® pre operačné systémy Android® alebo z iTunes pre operačné systémy iOS® a nainštalujte ju do svojho mobilného zariadenia (smartfón, tablet atď.).



7. Prevádzka



Spustite aplikáciu:

Po spustení aplikácia automaticky rozpozná rádio, ak je prihlásené do tej istej siete.

Hlavné menu aplikácie je usporiadané rovnako ako menu rádia. Symboly použité v aplikácii sú porovnateľné so symbolmi v menu rádia.

Kliknite na rozpoznané rádio a spustíte aplikáciu.

7. Prevádzka



Domov

V ponuke Domov máte priamy prístup k uloženým obľúbeným staniciam a môžete vidieť aktuálne vybranú stanicu. Ťuknutím na aktuálne vybranú stanicu získate viac informácií o aktuálnom programe a prístup k ďalším funkciám.



Funkcie prehrávania

Kliknutím na vybranú stanicu zobrazíte všetky informácie o rádiovej stanici, ktorá práve vysiela. Tu môžete tiež nastaviť hlasitosť, spustiť nahrávanie na USB dátové médium, naplánovať nahrávky, vyvolať zoznam obľúbených staníc a zobraziť zoznam všetkých rádiových staníc.

7. Prevádzka



Nahrávanie

Stlačením tohto tlačidla spustíte nahrávanie aktuálneho programu. Na to je potrebné pripojiť k USB portu rádia USB pamäťové médium, napríklad USB flash disk alebo externý pevný disk.



Časovač/Naplánované nahrávanie

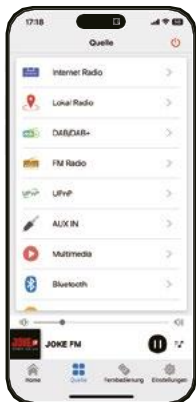
Tu môžete naplánovať a naprogramovať nahrávky na konkrétny dátum a čas.

7. Prevádzka



Zoznam

Stlačením tohto tlačidla zobrazíte stanice DAB+ prijímané vo vašej oblasti v režime DAB+.



Zdroj/Prevádzkový režim

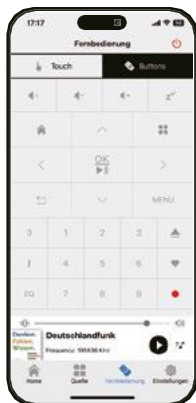
Touto položkou menu môžete vybrať rôzne prevádzkové režimy rádia. Toto tlačidlo tiež zobrazuje aktuálne prehrávaný obsah. Tu môžete vybrať medzi internetovými, DAB+ a FM rozhlasovými stanicami.

7. Prevádzka



Diaľkové ovládanie

Funkcia diaľkového ovládania vám umožňuje ovládať rádio pomocou virtuálneho diaľkového ovládača. Ťuknite na ikonu diaľkového ovládania v dolnej časti. Pomocou dotykového panela môžete posúvať doprava alebo doľava, nahor alebo nadol a ovládať rôzne funkcie, ako napríklad hlasitosť alebo výber programu.



Ak vyberiete položku menu Tlačidlá, môžete rádio ovládať pomocou aplikácie tak, ako by ste to robili s bežným diaľkovým ovládaním.

8. Oprava chýb

Symptóm	Možné príčiny
Displej sa nezapne, rádio nereaguje	Pripojte zariadenie k elektrickej sieti pomocou dodaného napájacieho kábla.
Diaľkové ovládanie nefunguje	Batéria je vybitá alebo nesprávne vložená. Skontrolujte, či sú batérie vložené správne. Nasmerujte diaľkové ovládanie na zariadenie.
DAB nefunguje	Nie sú k dispozícii žiadne stanice. Vykonajte vyhľadávanie. Anténa nie je úplne vysunutá. Zmeňte umiestnenie rádia (napr. bližšie k oknu) a vykonajte ďalšie vyhľadávanie.
Rádiové rušenie	Zmeňte umiestnenie zariadenia.
Nízka kvalita zvuku pri prehrávaní hudby	Súbor s nízkou prenosovou rýchlosťou. Skontrolujte zvukový súbor. Tip: Pre súbory MP3 by prenosová rýchlosť mala byť 192 Kbit/s alebo vyššia.
Príliš nízka hlasitosť	Skontrolujte nastavenie hlasitosti na rádiu. Skontrolujte nastavenie hlasitosti na spárovanom zariadení, z ktorého prehrávate hudbu.
Nie je možné nadviazať sieťové pripojenie	Skontrolujte funkciu WiFi. Aktivujte funkciu DHCP na routeri, ku ktorému sa má rádio pripojiť. V sieti je pravdepodobne aktívny firewall.

8. Oprava chýb

Príznak	Možné príčiny
Nie je možné nadviazať WiFi pripojenie	Skontrolujte dostupnosť WiFi sietí. Znížte vzdialenosť medzi WiFi routerom a rádiovým zariadením. Pri pripájaní k WiFi routeru sa uistite, že používate správne heslo WEP/WPA. WPA pri pripájaní k WiFi routeru.
Nie sú k dispozícii žiadne internetové rádiové stanice	Skontrolujte prístupové body siete. Rádiová stanica je momentálne nedostupná. Pripojenie vysielача bolo zmenené alebo vysielач už nevysiela.
USB disk nie je rozpoznaný	Skontrolujte, či je USB pamäťové zariadenie naformátované na FAT32.
Zo zariadenia nevychádza žiadny zvuk. Všetky ostatné funkcie pracujú správne.	Sú pripojené slúchadlá. Odpojte slúchadlá.

8. Uloženie

Keď zariadenie nepoužívate, odpojte sieťový adaptér zo zásuvky, odpojte kábel sieťového adaptéra z rádia a zariadenie uložte na suchom mieste chránenom pred prachom. Ak zariadenie nebudete dlhší čas používať, vyberte batériu z diaľkového ovládača.

10. Technické údaje

Internetové rádio

Audio kodeky	MP3 (až 320 Kbit/s, 48 kHz)
	AAC/AAC+ (až 320 Kbit/s, 48 kHz)
	WMA (až 320 Kb/s, 48 kHz)
	WAV

DAB / DAB+ / FM

DAB/DAB+	Citlivosť až -100 dBm
Dekódovanie FM	Citlivosť až -101 dBm
Prijímanie	DAB: Pásmo III 174 MHz – 240 MHz
	FM: 87,5 MHz – 108 MHz

Displej

Farebný TFT displej	3,2-palcový farebný displej
---------------------	-----------------------------

Pripojenie

Slúchadlá	3,5 mm stereo jack vstup
Polarita Pripojenie napájacieho adaptéra	
USB konektor	Štandard USB 2.0

Sieť

Komunikačné rozhranie	WiFi IEEE 802.11b/g/n bezdrôtové Bluetooth (BT V5.0, podporuje profily A2DP, AVRCP)
Frekvencia	WiFi: 2,400 – 2,4835 GHz Bluetooth: 2,4 GHz – 2,48 GHz
Vysielací výkon	WiFi: <20 dBm Bluetooth: max. 8 dBm
Šifrovanie WLAN	WEP, WPA, WPA2 (PSK), WPS

10. Technické údaje

Napájanie	
Výrobca	SHENZHEN SOY TECHNOLOGY CO., LTD.
Model	SOY-1800360-327-II-A
Vstupné napätie	100–240 V striedavý prúd
Vstupná frekvencia	50 Hz – 60 Hz
Výstupné napätie	15 V DC
Výstupný prúd	1,00 A
Výstupný výkon	max. 15 W
Priemerná účinnosť počas prevádzky	88
Spotreba energie pri nulovom zaťažení	< 0,3 W
Rozmery a hmotnosť	
Rozmery	430 x 80 x 280 mm (Š/V/H)
Hmotnosť	2330 g
Prevádzkové podmienky	
Teplotný rozsah	0 °C – 45 °C
Vlhkosť	20–80 % relatívna vlhkosť
Batéria diaľkového ovládania	
Typ	CR 2025 / 3 V

11. Informácie o zhode

Spoločnosť Telestar GmbH týmto vyhlasuje, že nasledujúce zariadenie spĺňa základné požiadavky a ďalšie príslušné ustanovenia smernice RoHS 2011/65/EÚ+ 2015/863/EÚ, smerníc RED 2014/53/EÚ a 2014/35/EÚ a nariadenia REACH 1907/2006:

TELESTAR TOP 500 (číslo produktu 5700500)

Vyhlásenie o zhode pre tieto výrobky je k dispozícii na adrese: TELESTAR GmbH, Brückenstraße 2, D-97618 Niederlauer

Vyhlásenie o zhode si môžete stiahnuť z našej domovskej stránky:
<https://www.telestar.de/support/dl/>

Upozornenie:

Tento návod na obsluhu bol zostavený s najväčšou starostlivosťou.
Napriek tomu nepreberáme žiadnu zodpovednosť za chyby, tlačové chyby alebo
nesprávne informácie. Vyhradujeme si právo na zmeny a technické vylepšenia.
Používanie je na vlastné riziko.

WEEE Reg.-Nr DE49015927



TELESTAR GmbH, Brückenstraße 2, D-97618 Niederlauer
Telefón: 09771 / 63567-200 Fax: Telefón: 09771 / 63567-144
www.telestar.de, info@telestar.de